



Pelliot chinois
Touen-houang 4503

Pelliot chinois
4503

金剛般若波羅蜜經
如是我聞一時佛在舍衛國

金剛般若波羅蜜經
如是我聞一時佛在舍衛國
祇樹給彌獨園與大比丘眾
千二百五十人俱尔時世尊
食時著衣持鉢入舍衛大城
乞食於其城中次第乞已還
至本處飯食訖收衣鉢洗足
已敷座而坐時長老須菩提
在大眾中即從座起偏袒右
肩右膝著地合掌恭敬而白
佛言希有世尊如來善護念
諸菩薩善付囑諸菩薩世尊
善男子善女人發阿耨多羅
三藐三菩提心應云何住云

善男子善女人發阿耨多羅
三藐三菩提心應云何住云
何降伏其心佛言善哉善哉
須菩提如汝所說如來善護
念諸菩薩善付囑諸菩薩汝
今諦聽當為汝說善男子善
女人發阿耨多羅三藐三菩
提心應如是住如是降伏其
心唯然世尊顙樂欲聞
佛告須菩提諸菩薩摩訶薩
應如是降伏其心所有一切
衆生之類若卵生若胎生若
濕生若化生若有色若無色
若有想若無想若非有想非
無想我皆令入無餘涅槃而
滅度之如是滅度無量無數
無邊衆生實無衆生得滅度
者何以故須菩提若菩薩有
我相人相衆生相壽者相即
非菩薩
復次須菩提菩薩

者何以故須菩提若菩薩有
我相人相衆生相壽者相即
非菩薩復次須菩提菩薩
於法應無所住行於布施所
謂不住色布施不住聲香味
觸法布施須菩提菩薩應如
是布施不住於相何以故若
菩薩不住相布施其福德不
可思量須菩提於意云何東
方虛空可思量不不也世尊
須菩提南西北方四維上下
虛空可思量不不也世尊須
菩提菩薩無住相布施福德
亦復如是不可思量須菩提
菩薩但應如所教住須菩提
於意云何可以身相見如來
不不也世尊不可以身相得
見如來何以故如來所說身
相即非身相佛告須菩提凡
所有相皆是虛妄若見諸相

身即非身相佛告須菩提凡
所有相皆是虛妄若見諸相
非相則見如來須菩提白
佛言世尊頗有衆生得聞如
是言說章句生實信不佛告
須菩提莫作是說如來滅後
後五百歲有持戒修福者於
此章句能生信心以此為實
當知是人不少於一佛二佛三
四五佛而種善根已於無量
千萬佛所種諸善根聞是章
句乃至一念生淨信者須菩
提如來悉知悉見是諸衆生
得如是無量福德何以故是
諸衆生無復我相人相衆生
相壽者相無法相亦無非法
相何以故是諸衆生若心取
相則為著我人衆生壽者若
取法相即著我人衆生壽者

相則為著我人衆生壽者若
取法相即著我人衆生壽者
何以故若取非法相即著我
人衆生壽者是故不應取法
不應取非法以是義故如來
常說汝等比丘知我說法如
筏喻者法尚應捨何況非法
須菩提於意云何如來得阿
耨多羅三藐三菩提耶如來
有所說法耶須菩提言如我
解佛所說義無有定法名阿
耨多羅三藐三菩提亦無有
定法如來可說何以故如來
所說法皆不可取不可說非
法非法所以者何一切賢
聖皆以無為法而有差別
須菩提於意云何若人滿三
千大千世界七寶以用布施
是人所得福德寧為多不須

千大千世界七寶以用布施
是人所得福德寧為多不須
菩提言甚多世尊何以故是
福德即非福德性是故如來
說福德多若復有人於此經
中受持乃至四句偈等為他
人說其福勝彼何以故須菩
提一切諸佛及諸佛阿耨多
羅三藐三菩提法皆從此經
出須菩提所謂佛法者即非
佛法須菩提於意云何須陀
洹能作是念我得須陀洹果
不須菩提言不也世尊何以
故須陀洹名為入流而無所
入不入色聲香味觸法是名
須陀洹須菩提於意云何斯
陀含能作是念我得斯陀含
果不須菩提言不也世尊何
以故斯陀含名一往來而實

阿含能作是念我待其阿含
果不須菩提言不也世尊何
以故斯阿含名一往來而實
無往來是名斯阿含須菩提
於意云何阿那含能作是念
我得阿那含果不須菩提言
不也世尊何以故阿那含名
為不來而實無來是故名阿
那含須菩提於意云何阿羅
漢能作是念我得阿羅漢道
不須菩提言不也世尊何以
故實無有法名阿羅漢世尊
若阿羅漢作是念我得阿羅
漢道即為著我人眾壽者
世尊佛說我得無諍三昧人
中寂為第一是第一離欲阿
羅漢我不作是念我是離欲
阿羅漢世尊我若作是念我
得阿羅漢道世尊則不說須
菩提是樂阿蘭那行者以須
菩提實無所行而名須菩提

得阿羅漢道世尊則不說須
菩提是樂阿蘭那行者以須
菩提實無所行而名須菩提
是樂阿蘭那行佛告須菩提
於意云何如來昔在然燈佛
所於法有所得不世尊如來
在然燈佛所於法實無所得
須菩提於意云何菩薩莊嚴
佛土不不也世尊何以故莊
嚴佛土者則非莊嚴是名莊
嚴是故須菩提諸菩薩摩訶
薩應如是生清淨心不應住
色生心不應住聲香味觸法
生心應無所住而生其心須
菩提譬如有入身如須彌山
王於意云何是身為大不須
菩提言甚大世尊何以故佛
說非身是名大身須菩提
如恒河中所有沙數如是沙

善哉言甚大世尊何以故佛
說非身是名大身須菩提
如恒河中所有沙數如是沙
等恒河於意云何是諸恒河
沙寧為多不須菩提言甚多
世尊但諸恒河尚多無數何
況其沙須菩提我今實言告
汝若有善男子善女人以七
寶滿尔所恒河沙數三千大
千世界以用布施得福多不
須菩提言甚多世尊佛告須
菩提若善男子善女人於此
經中乃至受持四句偈等為
他人說而此福德勝前福德
復次須菩提隨說是經乃至
四句偈等當知此處一切世
間天人阿脩羅皆應供養如
佛塔廟何況有人盡能受持
讀誦須菩提當知是人成就
取上第一希有之法若是經

佛塔摩何況有人盡能受持
讀誦須菩提當知是人成就
取上第一希有之法若是經
典所在之處則為有佛若尊
重弟子 今時須菩提白佛
言世尊當何名此經我等云
何奉持佛告須菩提是經名
為金剛般若波羅蜜以是名
字汝當奉持所以者何須菩
提佛說般若波羅蜜則非般
若波羅蜜須菩提於意云何
如來有所說法不須菩提白

五

佛言世尊如來無所說須菩
提於意云何三千大千世界
所有微塵是為多不須菩提
言甚多世尊須菩提諸微塵
如來說非微塵是名微塵如
來說說世界非世界是名世
須菩提於意云何可以三十
二相見如來不不也世尊何
以故如來說三十二相即是

須菩提於意云何可以三十二相見如來不不也世尊何以故如來說三十二相即是非相是名三十二相須菩提若有善男子善女人以恒河沙等身命布施若復有人於此經中乃至受持四句偈等為他人說其福甚多今時須菩提聞說是經深解義趣涕淚悲泣而白佛言希有世尊佛說如是甚深經典我從昔來所得慧眼未曾得聞如是之經世尊若復有人得聞是經信心清淨則生實相當知是人成就第一希有功德世尊是實相者則是非相是故如來說名實相世尊我今得聞如是經典信解受持不足為難若當來世後五百歲其有眾生得聞是經言解受

得聞如是經典信解受持不
足為難若當來世後五百歲
其有衆生得聞是經信解受
持是人則為第一希有何以
故此人無我相人相衆生相
壽者相所以者何我相即是
非相人相衆生相壽者相即
是非相何以故離一切諸相
則名諸佛 佛告須菩提如
是如是若復有人得聞是經
不驚不怖不畏當知是人甚
為希有何以故須菩提如來
說第一波羅蜜非第一波羅
蜜是名第一波羅蜜 須菩
提忍辱波羅蜜如來說非忍
辱波羅蜜何以故須菩提如
我昔為歌利王割截身體我
於今時無我相無人相無衆
生相無壽者相何以故我於

於今時無我相無人相無衆
生相無壽者相何以故我於
往昔節節支解時若有我相
人相衆生相壽者相應生瞋
恨須菩提又念過去於五百
世作忍辱仙人於今所世無
我相無人相無衆生相無壽
者相是故須菩提菩薩應離
一切相發阿耨多羅三藐三
菩提心不應住色生心不應
住聲香味觸法生心應生無
所住心若心有住則為非住
是故佛說菩薩心不應住色
布施須菩提菩薩為利益一
切衆生應如是布施如來說
一切諸相即是非相又說一
切衆生則非衆生須菩提如
來是真語者實語者如語者
不誑語者不異語者須菩提

來是真語者實語者如語者
不誑語者不異語者須菩提
如來所得法此法無實無虛
須菩提若菩薩心住於法而
行布施如人入闇則無所見
若菩薩心不住法而行布施
如人有目曰光明照見種種
色須菩提當來之世若有善
男子善女人能於此經受持
讀誦則為如來以佛智慧悉
知是人悉見是人皆得成就
無量無邊功德須菩提若
有善男子善女人初日分以
恒河沙等身布施中曰分復
以恒河沙等身布施後曰分
亦以恒河沙等身布施如是
無量百千萬億劫以身布施
若復有人聞此經典信心不
逆其福勝彼何況書寫受持
讀誦為人解說須菩提是經要

無量百千萬億劫去以身布施
若復有人聞此經典信心不
逆其福勝彼何況書寫受持
讀誦為人解說須菩提以要
言之是經有不可思議不可
稱量無邊功德如來為發大
乘者說為發取上乘者說若
有人能受持讀誦廣為人說
如來悉知是人悉見是人皆
成就不可量不可稱無有邊
不可思議功德如是人等則
為荷擔如來阿耨多羅三藐
三菩提何以故須菩提若樂
小法者著我見人見衆生見
壽者見則於此經不能聽受
讀誦為人解說須菩提在在
處處若有此經一切世間天
人阿脩羅所應供養當知此
處則為是塔皆應恭敬作禮
圍繞以諸華香而散其處

處則為是塔皆應於前作和
圍繞以諸華香而散其處
復次須菩提善男子善女人
受持讀誦此經若為人輕賤
是人先世罪業應墮惡道以
今世人輕賤故先世罪業則
為消滅當得阿耨多羅三藐
三菩提須菩提我念過去無
量阿僧祇劫於然燈佛前得
值八百四千萬億那由他諸
佛悉皆供養承事無空過者
若復有人於後末世能受持
讀誦此經所得功德於我所
供養諸佛功德百分不及一
千萬億分乃至算數譬喻所
不能及須菩提若善男子善
女人於後末世有受持讀誦
此經所得功德我若具說者
或有人聞心則狂亂狐疑不
信須菩提當知是經義不可
思議其不可思議義不可思議

山經所謂行五德者其身言不
或有人聞心則狂亂狐疑不
信須菩提當知是經義不可
思議果報亦不可思議 尔
時須菩提白佛言世尊善男
子善女人發阿耨多羅三藐
三菩提心云何應住云何降
伏其心佛告須菩提善男子
善女人發阿耨多羅三藐三
菩提者當生如是心我應滅
度一切衆生滅度一切衆生
已而無有一衆生實滅度者
何以故若菩薩有我相人相
衆生相壽者相則非菩薩所
以者何須菩提實無有法發
阿耨多羅三藐三菩提者須
菩提於意云何如來於然燈
佛所有法得阿耨多羅三藐
三菩提不不也世尊如我解
佛所說義佛於然燈佛所無

佛所說義佛於然燈佛所無
三菩提不不也世尊如我解
有法得阿耨多羅三藐三菩
提佛言如是如是須菩提實
無有法如來得阿耨多羅三
藐三菩提須菩提若有法如
來得阿耨多羅三藐三菩提
然燈佛則不與我授記汝於
來世當得作佛号釋迦牟尼
以實無有法得阿耨多羅三
藐三菩提是故然燈佛與我
授記作是言汝於來世當得
作佛号釋迦牟尼何以故如
來者即諸法如義若有人言
如來得阿耨多羅三藐三菩
提須菩提實無有法佛得阿
耨多羅三藐三菩提須菩提
如來所得阿耨多羅三藐三
菩提於是中無實無虛是故

新多羅三藐三菩提
如來所得阿耨多羅三藐三
菩提於是中無實無虛是故
如來說一切法皆是佛法須
菩提所言一切法者即非一
切法是故名一切法須菩提
譬如人身長大須菩提言世
尊如來說人身長大則為非
大身是名大身須菩提菩薩
亦如是若作是言我當滅度
無量衆生則不名菩薩何以
故須菩提無有法名為菩薩
是故佛說一切法無我無人
無衆生無壽者須菩提若菩
薩作是言我當莊嚴佛土是
不名菩薩何以故如來說莊
嚴佛土者即非莊嚴是名莊
嚴須菩提若菩薩通達無我
法者如來說名真是菩薩
須菩提於意云何如來有肉

法者如來說名真是菩薩
須菩提於意云何如來有肉
眼不如是世尊如來有天眼
須菩提於意云何如來有慧
眼不如是世尊如來有慧眼
須菩提於意云何如來有法
眼不如是世尊如來有法眼
須菩提於意云何如來有佛
眼不如是世尊如來有佛眼
有沙佛說是沙須菩提於意云
如來說沙須菩提於意云
何如一恒河中所有沙有如
是等恒河是諸恒河所有沙
數佛世界如是寧為多不甚
多世尊佛告須菩提今所國
土中所有眾生若干種心如
來悉知可入不可入者心

多世尊佛告須菩提今所國
土中所有衆生若干種心如
來悉知何以故如來說諸心
皆為非心是名為心所以者
何須菩提過去心不可得現
在心不可得未來心不可得
須菩提於意云何若有人滿
三千大千世界七寶以用布
施是人以是因緣得福多不
如是世尊此人以是因緣得
福甚多須菩提若福德有實
如來不說得福德多以福德
無故如來說得福德多須菩
提於意云何佛可以具足色
身見不不也世尊如來不應
以色身見何以故如來說具
足色身即非具足色身是名
具足色身須菩提於意云何
如來可以具足諸相見不不

具足色身湏菩提於意云何
如來可以具足諸相見不不
也世尊如來不應以具足諸
相見何以故如來說諸相具
足即非具足是名諸相具足
湏菩提汝勿謂如來作是念
我當有所說法莫作是念何
以故若人言如來有所說法
即為謗佛不能解我所說故
湏菩提說法者無法可說是
名說法湏菩提白佛言世尊
佛得阿耨多羅三藐三菩提
為無所得耶如是如是湏菩
提我於阿耨多羅三藐三菩
提乃至無有少法可得是名
阿耨多羅三藐三菩提復次
湏菩提是法平等無有高下
是名阿耨多羅三藐三菩提
以無我無人無衆生無壽者

是名阿耨多羅三藐三菩提
以無我無人無衆生無壽者
修一切善法則得阿耨多羅
三藐三菩提須菩提所言善
法者如來說非善法是名善
法須菩提若三千大千世界
中所有諸須彌山王如是等
七寶聚有人持用布施若人
以此般若波羅蜜經乃至四
句偈等受持為他人說於前
福德百分不及一百千萬億
分乃至算數譬喻所不能及
須菩提於意云何汝等勿謂
如來作是念我當度衆生須
菩提莫作是念何以故實無
有衆生如來度者若有衆生
如來度者如來則有我人衆
生壽者須菩提如來說有我
者則非有我而凡夫之人以

女來度者如來則有我人衆
生壽者湏菩提如來說有我
者則非有我而凡夫之人以
為有我湏菩提凡夫者如來
說則非凡夫湏菩提於意云
何可以三十二相觀如來不
湏菩提言如是如是以三十
二相觀如來佛言湏菩提若
以三十二相觀如來者轉輪
聖王則是如來湏菩提白佛
言世尊如我解佛所說義不
應以三十二相觀如來今時
世尊而說偈言

若以色見我以音聲求我
是人行邪道不能見如來
湏菩提汝若作是念如來不
以具足相故得阿耨多羅三
藐三菩提湏菩提莫作是念
如來不以具足相故得阿耨
多羅三藐三菩提湏菩提汝

如來不以具足相故得阿耨
多羅三藐三菩提須菩提汝
若作是念發阿耨多羅三藐
三菩提者說諸法斷滅莫作
是念何以故發阿耨多羅三
藐三菩提者於法不說斷滅
相須菩提若菩薩以滿恒河
沙等世界七寶布施若復有
人知一切法無我得成於忍
此菩薩勝前菩薩所得功德
須菩提以諸菩薩不受福德
故須菩提白佛言世尊云何
菩薩不受福德須菩提菩薩
所作福德不應貪著是故說
不受福德須菩提若有人言
如來若來若去若坐若卧是
人不解我所說義何以故如
來者無所從來亦無所去故
名如來須菩提若善男子善
女

人不角我所言義何以故女
來者無所從來亦無所去故
名如來湏菩提若善男子善
女人以三千大千世界碎為
微塵於意云何是微塵眾寧
為多不甚多世尊何以故若
是微塵眾實有者佛則不說
是微塵眾所以者何佛說微
塵眾則非微塵眾是名微塵
眾世尊如來所說三千大千
世界則非世界是名世界何
以故若世界實有則是一合
相如來說一合相則非一合
相是名一合相湏菩提一合
相者則是不可說但凡夫之
人貪著其事湏菩提若人言
佛說我見人見眾生見壽者
見湏菩提於意云何是人解
我所說義不世尊是人不解
如來所說義何以故世尊說

我所說義不世尊是人不解

如來所說義何以故世尊說
我見人見衆生見壽者見即
非我見人見衆生見壽者見
是名我見人見衆生見壽者
見湏菩提發阿耨多羅三藐
三菩提心者於一切法應如
是知如是見如是信解不生
法相湏菩提所言法相者如
來說即非法相是名法相湏
菩提若有人以滿無量阿僧
祇世界七寶持用布施若有
善男子善女人發菩薩心者
持於此經乃至四句偈等受
持讀誦為人演說不取於相如
云何為人演說不取於相如
如不動何以故
一切有為法如夢幻泡影
如露亦如電應作如是觀

如不動何以古
一切有為法
如露亦如電
應作如是觀
佛說是經已
長老須菩提
及諸比丘
比丘尼
優婆塞
優婆
夷
一切世間
天人阿脩
羅聞
佛所說
皆大歡喜
信受奉行

金剛般若波羅蜜經

長慶四年四月六日翰林侍書
學士朝議郎行右補闕上輕車

長慶四年四月六日翰林侍書
學士朝議郎行右補闕上輕車
都尉賜緋魚袋柳公權為右街
僧錄準公書

強演邵建和刻